

Zertifikat



Konformität der werkseigenen Produktionskontrolle

1253-CPR-1090-1.004.SSC.2016.005

Gemäss der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 09. März 2011 (Bauproduktenverordnung - CPR), gilt dieses Zertifikat für das folgende Bauprodukt:

Bauprodukt	Tragende Bauteile und Bausätze für Stahltragwerke bis EXC3 nach EN 1090-2
Verwendungszweck	für tragende Konstruktionen in allen Arten von Bauwerken
CE-Kennzeichnungsmethode	ZA.3.2 und ZA.3.5 nach EN 1090-1:2009+A1:2011 hergestellt durch oder für
Hersteller	Zaugg AG Rohrbach Walke 2 CH-4938 Rohrbach
Herstellwerk Produktionsstätte des Herstellers	Zaugg AG Rohrbach Walke 2 CH-4938 Rohrbach
Bestätigung	Dieses Zertifikat bescheinigt, dass alle Vorschriften über die Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit beschrieben im Anhang ZA der harmonisierten Norm EN 1090-1:2009+A1:2011 entsprechend System 2+ angewendet werden und dass die werkeigene Produktionskontrolle alle hierin vorgeschriebenen Anforderungen erfüllt.
Erstausstellung:	11.05.2016
Nächste Überwachung:	11.05.2026
Gültigkeitsdauer:	Dieses Zertifikat bleibt gültig, solange sich die in der harmonisierten Norm genannten Prüfverfahren und/oder Anforderungen der werkseigenen Produktionskontrolle zur Bewertung der Leistung der erklärten Merkmale nicht ändern und das Produkt und die Herstellungsbedingungen im Herstellwerk nicht wesentlich geändert werden.
Bemerkungen:	Siehe Rückseite



Oliver von Trzebiatowski
Leiter Produktezertifizierungen
Wallisellen, 12.09.2023 / Manfred Grollitsch0

Swiss Safety Center AG, Industry Services
Richtstrasse 15, CH-8304 Wallisellen

Ein Unternehmen der SVTI-Gruppe, Mitglied des TÜV-Verbands.





Zertifikatnummer:

1253-CPR-1090-1.004.SSC.2016.005

Bemerkungen:

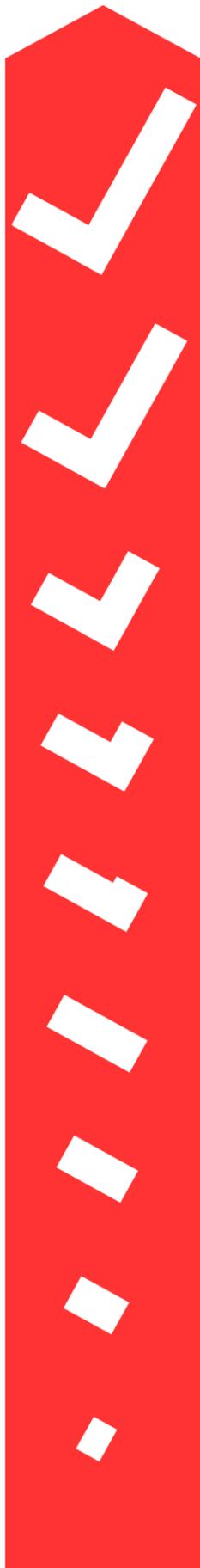
Die notifizierte Stelle – 1253 Swiss Safety Center hat die Erstprüfung des/der Herstellwerke(s) und der werkseigenen Produktionskontrolle (WPK) durchgeführt und führt die laufende Überwachung, Beurteilung und Bestätigung der werkseigenen Produktionskontrolle durch.

Allgemeine Bestimmungen:

Es gelten die Bedingungen nach der harmonisierten Norm EN 1090-1:2009+A1:2011, Pkt. B 4.1 bis einschliesslich Pkt. B. 4.4.

Insbesondere sind die Anforderungen nach EN 1090-1:2009+A1:2011, Pkt. B. 4.3 hinsichtlich der durch den Hersteller jährlich schriftlich an die notifizierte Stelle abzugebenden Erklärungen einzuhalten.

Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen von Swiss Safety Center AG und das Allgemeine Zertifizierungsverfahren in der jeweils aktuell gültigen Fassung.



Schweisszertifikat



SSC-004.2016.005

in Übereinstimmung mit EN 1090-1, Tabelle B.1
zum Schweißen von Stahltragwerken nach EN 1090-2

Hersteller	Zaugg AG Rohrbach Walke 2 CH-4938 Rohrbach
Technische Spezifikationen	EN 1090-2:2018
Ausführungsklasse	EXC3 nach EN 1090-2
Schweissprozess(e) (Referenznummer nach DIN EN ISO 4063)	111 - Lichtbogenhandschweißen 135 - MAG-Schweißen mit Massivdrahtelektrode 141 - Wolfram-Inertgas-Schweißen
Werkstoffgruppe	1.1 nach CEN ISO/TR 15608 und EN 1090-2, Tabelle 2 und 3 1.2 nach CEN ISO/TR 15608 und EN 1090-2, Tabelle 2 und 3
Verantwortliche Schweissaufsichtsperson	Lukas David Zürcher, IWS geb. am: 30.07.1992
Vertreter	Franco Kovac, IWS geb. am: 04.10.1977
Bestätigung	Auf Grundlage der Bestimmungen der oben genannten techni- schen Spezifikation wurden alle Anforderungen an das Schweis- sen erfüllt.
Auditbericht	
Gültig ab:	11.05.2016
Gültig bis:	11.05.2026
Bemerkungen:	Siehe Rückseite



Oliver von Trzebiatowski
Leiter Produktezertifizierungen
Wallisellen, 12.09.2023 / Manfred Grollitsch

Swiss Safety Center AG, Industry Services
Richtistrasse 15, CH-8304 Wallisellen

Ein Unternehmen der SVTI-Gruppe, Mitglied des TÜV-Verbands.





Zertifikatnummer:

SSC-004.2016.005

Bemerkungen:

Weitere Einzelheiten sind dem Auditbericht zu entnehmen.

Allgemeine Bestimmungen:

Es gelten die in den nachfolgenden Dokumenten getroffenen Regelungen in der jeweils gültigen Fassung:

- Allgemeinen Geschäftsbedingungen von Swiss Safety Center AG
- Allgemeine Bedingungen für die Zertifizierung
- Vertrag zwischen Swiss Safety Center AG und dem auf dem Zertifikat genannten Auftraggeber (Inverkehrbringer)
- Allgemeine Bestimmungen zur Gültigkeit von Zertifikaten über die werkseigene Produktionskontrolle (WPK) nach EN 1090-1 und den zugehörigen Schweisszertifikaten.

Dieses Zertifikat darf zu Werbungs- und anderen Zwecken nur im Ganzen vervielfältigt oder veröffentlicht werden. Der Text von Werbeschriften darf nicht im Widerspruch zu diesem Zertifikat stehen.

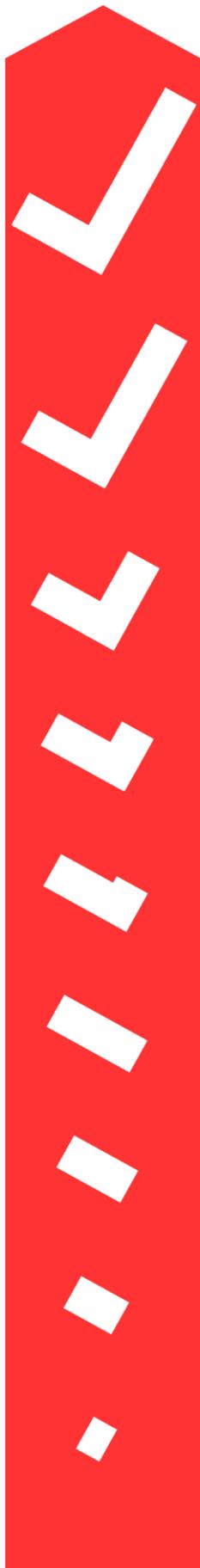
Treten Zweifel an der Eignung des Herstellerwerkes auf, sind jederzeit unangemeldete kostenpflichtige Überwachungen im Unternehmen durch die Überwachungsstelle vorbehalten.

Dieses Zertifikat kann jederzeit mit sofortiger Wirkung entschädigungslos zurückgezogen, ergänzt oder geändert werden, wenn die Voraussetzungen, unter denen es erteilt worden ist, sich geändert haben oder wenn die Bestimmungen dieses Zertifikates nicht eingehalten werden.

Folgende Änderungen sind der Zertifizierungsstelle unaufgefordert zumelden:

- neue Produktionsanlagen oder Veränderungen an wesentlichen Produktionsanlagen
- Wechsel der Verantwortlichen Schweissaufsicht
- Einführung neuer Schweissprozesse, neuer Basiswerkstoffe und damit verbundener WPQRs (welding procedure qualification record).
- Neue wesentliche Produktionseinrichtungen

Die Zertifizierungsstelle wird in den angeführten Fällen ein Überwachungsaudit veranlassen.



Zertifikat



Die Zertifizierungsstelle von Swiss Safety Center AG
bescheinigt, dass der Hersteller

Zaugg AG Rohrbach
Walke 2
CH-4938 Rohrbach

an der/n Fertigungsstätte/n

Walke 2
CH-4938 Rohrbach

die umfassenden **Qualitätsanforderungen für das Schmelzschiessen von metallischen
Werkstoffen** erfüllt nach

EN ISO 3834-2:2006

Zertifikatnummer:	SSC-003.2016.005
Auftragsnummer:	345774
Gültig bis:	11.05.2026



Bemerkungen: Siehe Rückseite



Oliver von Trzebiatowski
Leiter Produktzertifizierungen

Wallisellen, 12.09.2023 / Manfred Grollitsch

Swiss Safety Center AG, Industry Services
Richtstrasse 15, CH-8304 Wallisellen

Ein Unternehmen der SVTI-Gruppe, Mitglied des TÜV-Verbands.



Zertifikatnummer:

SSC-003.2016.005

Folgender Umfang wird im Rahmen der Überprüfung nach EN ISO 3834-2 bescheinigt:

Anwendungsbereich:

- Stahlhochbau
- Stahlbrückenbau
- Flächentragwerke
- Kranbahnen
- Türme/Mäste, Pfähle und Spundwände
- Verbundtragwerke aus Stahl und Beton
- Konsolen für den Maschinenbau
- Treppen, Geländer, Podeste, Absturzsicherungen

Grundwerkstoff(e):

(Gruppe(n) nach EN ISO/TR 15608)

- 1.1
- 1.2

Abmessungen der Bauteile:

Wanddicke bis 60mm, Länge bis 32 m,
max. \varnothing 5000 m, max. Stückgewicht 10 t

Schweissprozesse:

(Prozessnummern nach EN ISO 4063)

- | | | |
|-----|--------------------------------|---------------------------------------|
| 111 | Lichtbogenschweissen | |
| 135 | Metall-Aktivgasschweissen mit | Massivdrahtelektrode |
| 141 | Wolfram-Inertgasschweissen mit | Massivdraht- oder
Massivstabzusatz |

Schweissaufsicht:

Hr. Lukas David Zürcher (IWS)

Vertreter:

Hr. Frano Kovac (IWS)

Personal für zerstörungsfreie Prüfungen:

Verantwortlich:

Hr. Lukas David Zürcher

Vertreter:

Hr. Frano Kovac